

# a Mi Lapunk



SZATYMAZ KÖZSÉG ÖNKORMÁNYZATÁNAK LAPJA

2010. január XIII. évf. 1. szám

## A" LÁTHATATLAN ABLAK"



bővebben a 2. oldalon



## ÚJÉVI KÖSZÖNTŐ

### Tisztelt Olvasók! Kedves szatymaziak!

Eljött 2010 is, pedig olyan mintha csak tegnap ünnepeltük volna önfeledten a Milleniumot. Tisztán emlékszem arra, hogy milyen nagy fogadalmakat tettünk annak a baráti társaságnak a tagjaival, akikkel közösen ünnepeelve léptünk a XXI. századba. Minden olyan egyszerűnek tűnt ott és akkor. Ennek persze oka az is, hogy más céljaim voltak huszonevésen, és mások most. Bizakodva vártam én is - mint sokan mások -, az uniós csatlakozást és hittem, hogy ötvenéves lemaradásunk rohamtempóban csökken majd. Visszatekintve a rendszerváltozás óta eltelt időszakra, nem tudnám bizonyosan megmondani, hogy annak első vagy második évtizede szolgált több tanulsággal. Mindenesetre az bizonyos, hogy az elmúlt tíz év már sokkal közvetlenebbül érintett és jobban átrajzolta bennem a világról alkotott képet. Azt hiszem, sokan vagyunk ezzel így. Erkölcsi és anyagi tanulság a közelmúltból is szép számmal kínálkozik. Különösen igaz ez akkor, ha a most elköszönt évre koncentrálnak. 2009-ben mindegy milyen társadalmi réteget vizsgálunk, kiderül: valaki képes veszíteni vagy van neki mit veszíteni. Nincs olyan család, amelynek életét ne befolyásolta volna kedvezőtlenül az elmúlt egy év. Ilyen körü-

mények között érthető meg az a barátom, aki Szilveszterkor azt mondta: nehéz úgy köszönteni az új évet, hogy igazán a régit sem zártuk le, csak abbahagytuk. Minden nehézség ellenére azonban, előre kell tekintenünk és minden eddigi nagyszerű teljesítményt meg kell próbálnunk követendő példaként magunk elé állítani. Meg kell próbálnunk továbbá azokat újra és újra túlszárnyalni. Nem elsősorban magunk miatt, hanem az utánunk jövők iránti elkötelezettségből, hiszen régi igazság, hogy kivált a látott példa a megragadó, nem a hallott.

Ez évben is megköszönöm a képviselő-testületnek, az intézményeknek, a civil szervezeteknek és a helyi vállalkozásoknak az elmúlt évi közösen végzett munkát. Köszönet illet továbbá mindenkit, aki 2009-ben hozzájárult Szatymaz fejlődéséhez, öregbítette településünk hírnevét és elősegítette identitásunk erősödését. 2010. évi feladataink eredményes megvalósításához is széles körű összefogásra lesz szükség, amihez ezúton is kérem minden szatymazi segítségét, mindannyiunknak egészséget és kitartást kívánva az új esztendőben.

Kormányos László  
polgármester

### ÉV VÉGI SZÁMVETÉS - 2009-es év mérlege, tervek 2010-re

Decembéri lapszámunkban olvashattak már három DAOP- pályázatról. Az egyik ilyen a közösségi közlekedés fejlesztését hivatott elősegíteni melynek során kül- és belterületen épülnének buszmegállók és fedett buszvárók. Az óvoda mellett felépítendő bölcsődét 20 férőhelyesre tervezik. A belterületi útépités a következő utcákat érinti: Jókai, Rózsa, Arpád és Liliom utcákban

interjú Dr. Kormányos László polgármesterrel a 3. oldalon

...Ismét elmúlt egy esztendő

Ami tettünk, nem veszendő.

Jó is, rossz is volt vegyesen

Hol örömmel, hol keservesen.

De gondoljunk mi csak a jóra

Hogy volt szép nap, meg boldog

óra..."

## A tartalomból:

- 3.o.: Év végi számvetés polgármesterünkkel
- 4.o.: Tájékoztató a rendszeres segélyekről
- 4.o.: Pályázat/ "Szatymazért Alapítvány"
- 5.o.: Karácsonyi emlékeink
- 9.o.: Új rovatunk: Egyszer volt...
- 10.o.: Sport
11. o.: Ingyenes nőgyógyászati rák-szűrés

## Helytörténet

### A szatymazi katolikus plébánia templom művészi üvegablakai

/Befejező rész/

Most, amikor visszatekintünk a "Mi lapunk" korábbi számaiban megjelent azon írásokra, amelyek ismertetik a szatymazi templom művészi ablakainak rövid történetét, akkor meg kell állapítani, hogy a lapokban a szöveg, és a kép gyakran függetlenítették magukat egymástól. Talán ezen a helyzeten javít most valamit az, hogy a kiadott 2010-es naptáron a templom ablakainak képei együtt láthatók. A háttérben olykor az a vélekedés is munkálkodott, hogy a kép hiánya az olvasót a színes üvegablakok helyszíni megtekintésére serkenti. Az írás elérte célját, és az ablakok képeit sokan megtekintették, s a róluk írtakat megvitatták. A művészek /Pór Sándor és Zsellér Imre/ bemutatása és a képek értelmezése, valamint az adományozók adatainak ismertetése után már befejezettek tekintettük a munkát, amikor dr. Kisházi Kovács László plébánosunk jelezte, hogy van még egy olyan kerek ablak a bejárati ajtó felett, amiről eddig nem tettünk említést, hi-

szen kívülről nem látszik.

Amikor most, a régóta leromlott betonlapok helyett lerakott díszes járdán megközelítjük a templom főbejáratát, /nyugodtan föltekinthetünk, nem bukunk el/ valóban fölűnik a homlokfalon egy ablakrözsza, egy kerekablak, amiről eddig szó sem esett. Hogy mi látható rajta, csak akkor tudjuk meg, ha a templomi karzat lépcsőin feljutva belépünk egy zárt ajtó mögött lévő tároló helyiségbe. És ott, csaknem szemmagasságban, teljes pompájában, az orgonája előtt ülő Szent Cecilia képe látható. Lehet, hogy a színes üveg közelsége az oka, de a kerek ablak művészi hatása még jobban érvényesül itt, mint a templom belső terében látható gótikus nyílásokat lezáró ablakok képein. Alighanem Zsellér Imre legszebb alkotásai közé sorolhatjuk ezt a művészi munkát is. Közlebről megtekintve láthatjuk, esetleg meg is tapogathatjuk azokat a finom ölpántokat, amelyekkel a művész a képet alkotó színes üveglapokat összefogta, amik ezeket a színes üveglapokat szilárdan megtartják.

Valószínű, hogy nem véletlenül ke-

rült Szent Cecilia képe ide a karzat mögött lévő kerek ablakba. Legendás szenvedéstörténete miatt a legnépszerűbb női szentek közé tartozik. A IV. század elején élt Rómában, amikor Turcius Almachius prefektus halálra kínoztatta, mert nem akarta a keresztény hitet elhagyni. Szent Cecilia ugyan nem tudott zeneélni, mégis a középkor óta az egyházi zene védőszentjét tisztelik alakjában. És nem tévedünk, ha azt állítjuk, hogy ezért került jelképnek az énekkar mögött meghúzódó kerek ablakra is. Az adományozó kilétére nem utal semmi. Alá csak annyi van írva: "Isten dicsőségére. 1939." Nem lehet a hívek adománya, mert a karzat két oldalán lévő ablakok képein ez világosan olvasható, ráírták, de nem lehet egy személy adománya sem, mert az a nevét minden bizonnyal megörökíttette volna. Itt találgatásra vagyunk kényszerítve addig, míg valaki az elfogadható magyarázattal elő nem áll. Lehet, hogy a templom énekkara adta össze a rávalót? Annyi bizonyos, hogy érdekes azon a néhány lépcsőfokon túljutni, mert Szent Cecilia képének közelsége és művészi hatása kárpótól minden fáradozást.

### Néhány adat- és mondat a 2009. év időjárásához

A Mi Lapunk szeptemberi számában, a Szatymazon kialakult nyári aszály miatt, az addig tapasztalt adatokról már tájékoztattuk az olvasót. A hosszan tartó esőtlen tavasz végi és nyár eleji napok indították el akkor az írás elkészítését, az addigi tapasztalatok közlését. Most azonban már rendelkezésünkre állnak a 2009-es év méréseinek pontos számai, amik lehetővé tesznek bizonyos összehasonlítást a korábbi évekkel és következtetést.

Szatymazon, a volt gazdasági iskola mellett, a 2009-es évben összesen 502,9 milliméter csapadékot mérünk, ami tulajdonképpen alig marad el az átlagtól. Az év utolsó harmadát tekintve, /a szeptember kivételével, amikor 13,5 milliméter esett./ mintha pótolni akarta volna az időjárás a csapadék mennyiségében addig tapasztalt lemaradását. Októberben 63,1 millimétert, novemberben 68,8-at, decemberben 72,1-et mérünk. A márciusi 19,3 milliméter, áprilisi 6,6, és a májusi 22,0 után nem is gondoltuk ezt a kedvező fordulatot. A 2009-es évben a legtöbb eső /38,0 mm/ október 12-én esett. Az első hó december 14-én, az utolsó január 23-án hullott. Az esős napok száma 2009-ben 143 volt.

Az időjárást tekintve megállapítható, hogy nem túl ritka esetként, Szaty-

maz az elmúlt 2009-es évben is teljes egészében átcsúszott a földközi-tengeri, vagy másként mediterrán éghajlati zónába, amire jellemző a nyári szárazság és a bőséges téli csapadék. Tapasztalható volt ez a mindig mozgó éghajlati határ északabbra való tolodása elsősorban akkor, amikor tavasz végén, nyár elején oly sokszor esett tőlünk északabbra bőséges eső, hozzánk legfeljebb csak borulást hozott ugyanaz a nyugati szél. Szerencsénk van azonban azzal, hogy a tél beálltával nem hagyott itt bennünket ez a mediterrán zóna, és az ilyenkor rá oly jellemző esőzéssel pótolta a nyári szárazsággal okozott vízhiányt. A szeptemberi számunkban foglalkoztunk a csapadékvíz megőrzésének és felhasználásának néhány fontos kérdésével. Aligha lehet kétségbe vonni, hogy ha vízről, vagy víz utánpótlásról beszélünk, elsősorban a csapadékra gondolhatunk. Valamilyen formában bővíteni kell az esővíz szerepét az öntözésben, mert a locsolásra felhasznált kút- illetve csapvíz számos olyan sót tartalmaz, ami hosszútávon a talaj termőképességének romlását idézheti elő. A szatymazi szennyvíz elvezetésének rendszere előbb vagy utóbb kiépül. Már most meg kell tervezni azt, hogy az éltető csapadékvizet hogyan tudjuk majd annakidején a szennyvíztől elválasztani. A

község házainak egy része mélyebb területre, vagy alacsonyabbra épült a kelletténél. Igaz, ki gondolt akkor arra, hogy időnként /szerencsére eddig ritkábban, mint az aszály/ az átlagosnál is nagyobb mennyiségű csapadék hull. A 60-as évek egyik nyári délutánján esett le hirtelen a legtöbb, 2 óra leforgása alatt 75 milliméter. Most a szárazabb időszak alkalmas arra is, hogy a veszélynek kitett házakat az időnként bekövetkező előntéstől "egyedileg" is mentesítsük. Ne csak a hagyományos és drága "csatornázási" módszerre hagyatkozzunk.

Szatymazon a talajvíz átlagos szintje a 2009-es évben szokatlanul alacsonyan volt. 2009. október 10-én mértük a felszíntől a mélypontot: 294 centimétert. Ez a szárazság miatt bekövetkező nagyobb fokú süllyedés a legutóbbi évek méréseiben tapasztaltakat is meghaladta majd 20 centiméterrel. /Ez 2007-ben volt, 275 centiméterrel./ Az utolsó három esős hónapunk azonban december végére 213 centire felhozta a talajvíz szintjét. Bizakodással tölthet el bennünket a csapadékosra fordult tél, és talán a gazdasági év beindulásakor márciusra elérjük a zavartalan termelés megindításához oly szükséges 120-140 centiméteres magasságot.

Pálmai József

### Kedves Szatymazt szeretőik!

Támogassák falunk fejlődését adójuk 1 %-ának felajánlásával! Az 1% felajánlása nem kerül semmibe sem, de nagyon sokat segít! **Szatymazért Alapítvány Adószám: 18456420-1-06**

## Önkormányzati közlemények

### KÖZVILÁGÍTÁS - HIBABEJELENTÉS

Mivel a téli időszakban sokkal gyakrabban égnek ki a lámpatestek, ezért utánajártunk a közvilágítási rendszerünket karbantartó PRIMAVILL Kft.-nél, hogy mi a teendő abban az esetben, ha a valaki kiégett lámpát észlelt a közterületen. Mivel átalánydíjas megállapodása van az önkormányzatnak az áramszolgáltatóval, az esetleg

hosszabb időn keresztül nem világító lámpák után is ugyanúgy fizetnünk kell, mintha azok folyamatosan világítanának. Tisztelettel kérjük ezért a lakosságot, hogy a jövőben a **közérdekű információk között található e-mail címen** jelentsék közvetlenül a szerelőknél. Igéretet kaptunk tőlük, hogy az elektronikus hibabejelentéseket néhány napon belül javítják. Az a ké-

résük, hogy belterületen utca és házszám, külterületen pedig valamilyen tájékoztatósi ponthoz képest adják meg a hiba helyét, telefonszámuk megadásával. A szerelőknél mindig van telefonkészülék, és a helyszín pontosítása végett szükségük lehet a hibabejelentő elérhetőségére.

Mindannyiunk közös érdekében kérjük, éljenek ezzel a lehetőséggel.

### Év végi számvetés polgármesterünkkel



*Mi az első szó vagy gondolat, ami eszedbe jut, ha visszatérsz a mögöttünk álló évrre?*

Rendkívül megerhelő év volt a tavalyi, úgy érzem semmire sem volt elég időm. Ennek ellenére maradt még humorérzésem, és azt mondom: nincs semmi gond, hiszen látod a decemberi interjúra, januárra ideérek. A megerhelő jelzőt minden tekintetben értem, akár polgármesterként, akár magánemberként válaszolok. Igen, azt hiszem ez a legjobb szó, amit 2009-hez kötni tudnék: megerhelő, már-már fárasztó.

*Valahogy nem lepődöm meg. Én is sok ismerőstől hallok hasonló éwertékelést. Te mitől érzed ilyennek?*

Közhely - és sokszor halhatták már tőlem -, hogy nagyon nehéz az egyre csökkenő önkormányzati finanszírozás mellett egyre szaporodó feladatainkat ellátni. Ez, a sokszor feloldhatatlannak tűnő ellentmondás, és az abból fakadó feszültségek, ha tetszik, ha nem bizony elkísérnek haza is, pedig amióta megszületett a picit, szándékosan igyekszem magam visszafogni. Ez azt jelenti, hogy kevesebbet próbálok túlórázni, és inkább hazaviszem a munkát. Lehet, hogy nem tudok százszázalékosan a családra figyelni, míg a munkával foglalkozom, de legalább otthon vagyok. A kulcsszó azért továbbra is a "próbálok" és "igyekszem", hiszen a tempó nem lassul, és a munkát el kell végezni.

*Az elmúlt évben mégis mi volt különösen nehéz, illetve mi volt az, ami a legnagyobb kihívást jelentette az önkormányzat számára?*

Ha végigtekintek a ciklusból eddig eltelt három éven, akkor elmondhatom, hogy mindig volt valami olyan esemény vagy történés, ami markánsan jellemezte az adott évet, és alapvetően befolyásolta a falu jövőjét. 2007-ben ez a Sándorfalvával közös Víziközmű-

társulat megalapítása és a szennyvízberuházás előkészítése volt, valamint a kistérségi szintű feladatellátás irányába történő elmozdulás, elsőként az oktatás integrációjával. 2008-ban egy olyan eseményt jelölnek meg sorsdöntőnek Szatymaz életében, amelyről a közvélemény csak jóval később szerzett tudomást. Ekkor vásárolta meg a Szilánk-csoport a község déli részén zöldmezős beruházásának helyszínéül szolgáló területet, óriási lehetőséghez jutva bennünket, Szeged árnyékában. 2009-ben pedig végre beért annak a hosszas előkészítő munkának gyümölcse, amelynek eredményeként sorban kivitelezési fázisba jutottak nyertes pályázataink. A legnagyobb kihívást a múlt évben a nagy beruházások levezénylése jelentette.

A megvalósítás során döbrentünk rá a kollégákkal, hogy magához az építkezéshez képest milyen egyszerű is volt megírni és megnyerni a pályázatokat. Az építési munka levezénylése óriási erőket emésztett fel. Olyan fogalmakat kellett megtanulnunk, mint a "pótmunka", a "pályázatban el nem számolható költség" és a "módosított pályázati önerő". A támogatások kivétel nélkül utófinanszírozottak, és azt is meg kellett tapasztalnunk az elszámolásokkal kapcsolatban, hogy a kifizetések mindig késnek és rengeteg hiánypótlást kér a közreműködő szervezet, mire ténylegesen utalja is a támogatást.

*Hogyan halad a településközpont kialakítása?*

Tavaly került engedélyezésre a településközpont terve. Az Egészségháztól, a Polgármesterei Hivatalig húzódó területet átfogó nagyvíví elvezetésekről már a testületi vita szakaszában tudtuk, hogy csak ütemesen és csak pályázati források igénybevételével lehet majd megvalósítani. A község vezetése olyan hosszú távon ható fejlesztési elképzelés mellett tette le a voksát, amely kapcsán kijelölt terület méltán lehet Szatymaz központi helye, meghatározva ezzel a falu arculatát. Tulajdonképpen már a Szolgáltatóház és az Egészségház felújításával ebbe az irányba hatottunk. A központ tervének megvalósításában az első tényleges lépés a művelődési ház melletti 14 férőhelyes parkoló összel történt megépítése volt. Az új parkoló vízelvezetése egyelőre ideiglenes megoldású. A DAOP-ra, októberben benyújtott pályázatunk sikeressége esetén nem csak a parkoló, ha-

nem az egész művelődési ház környékének vízelvezetése meg fog oldódni. A parkoló építést ez év tavaszán a művház előtti tér díszburkolása és díszvilágítással történő ellátása fogja követni, mely beruházás jelenleg közbeszerzési szakaszban van. Az időrendiségnek nagy szerepe van ez esetben. Azért ragaszkodtunk a parkolók minél előbb történő megépítéséhez, mivel a burkolat felújítás után már nem lehet gépkocsival behajtani arra a területre, ahol eddig ez minden korlátozás nélkül megtehető volt. Erre már most felhívom a figyelmet. Természetesen tudjuk, hogy a parkoló mostani férőhelyszáma kevés, ezért tervezzük is a telekhatár vonalában annak továbbépítését. A közeljövőben a tervező által elképzelt növénytelepítésből, legalább a fásítást meg kívánjuk változtatni, akár önerőből is, hiszen azt szeretnénk, hogy minél hamarabb lombot adó felülethez jussunk, ezért nem is akarunk pályázati lehetőségre várni, csak a cserjesítés esetében. A templom környékének a rendbetétele is már régóta napirenden van. Az egyházközségnek a járda rendbetételére nincs anyagi fedezete, ezért az önkormányzat kutatót fel pályázati lehetőséget és vállalta a közreműködést a megvalósítás során. Novemberben végre az egy éve benyújtott pályázatunkra megjött a támogató határozat, és elkezdhetjük a munkákat. Az plébános úrral szeretnénk volna, ha karácsonyra kész lennének, a teljes befejezést azonban a hirtelen beköszöntő tél megakadályozta.

*"Kipipálhatjuk" tehát a Szolgáltatóház, az Egészségház, az iskola felújítását, a templom és a művelődési ház környékének szétépítését. Mi következik a sorsból? Szeretném, ha a jövőbeli tervekről is szólnál...*

A régi hulladéklerakó rekultivációjára a Társulás decemberben megnyerte a megpályázott pénzt. Ezzel esélyt kaptunk rá, hogy ez a község testén éktelekedő csúnya seb végleg eltűnjön, méghozzá nem a távoli jövőben, hanem még az idén. Végre egy olyan pályázatról tudok beszámolni, ami Szatymaznak tényleg nem kerül egy forintjába sem, sőt még a lebonyolításban sem kell részt vennünk. Az általános iskola épületére januárban, de legkésőbb februárban fogjuk tudni benyújtani azt az energetikai korszerűsítési pályázatot, aminek előkészítése már mintegy fél éve folyik. Mivel a járulékos tételekkel együtt az elszámolható

költségek 100 millió forint fölé mentek, ezért nem elég egyszerűsített megvalósíthatósági tanulmányt készíteni. Ennek elkészítése plusz idő, és emiatt csúsznak az eredeti vállalási határidők a pályázatkészítő részéről. Eredetileg a képviselőtestület arról döntött, hogy több önkormányzati intézményre is készíttessük el az energetikai átvilágítást. A tényleges költségkimutatások tükrében viszont az eredeti elképzeléseinkkel szemben csak az iskola épületegyüttesére fogjuk benyújtani az anyagot. A művelődési ház és a Polgármesteri Hivatal esetében egyelőre megálltunk és megvárjuk az iskolára benyújtandó pályázat eredményét. Ovatosságra inti a testületet az is, hogy ennél a pályázatnál a szükséges önerő mértéke is sokkal magasabb, mint az eddig megszokott 10-15 %. Bonyolult számítási mód szerint lehet kikalkulálni a támogatás intenzitását, ami minden épület esetében más és más - az iskola esetében 65 % körül jött ki. Egyébként is elmondható, hogy ebben az évben már kétszer is meg kell gondolnunk, hogy mire fogunk pályázni, mivel vészesen fogy a beruházásokra fordítható önerőnk, aminek nagy része már így is le van kötve folyamatban lévő pályázataink kapcsán.

Április végéig benyújtásra fog kerülni a II. forduló szennyvíz pályázatunk. Jelenleg a Környezetvédelmi Miniszté-

riumnál nézik át a már egyszer átdolgozott Részletes Megvalósíthatósági Tanulmányt, melynek január végi eredményétől függően tudjuk a végleges anyagot benyújtani. Eddig az időpontig a kiviteli tervek is véglegesítésre kerülnek. Nagyon bízunk a gyors elbírálásban és természetesen a pozitív döntésben.

Az idők Otthonának felújítására benyújtott II. forduló pályázatunk utolsó formai bírálata átcúszott januárra. A végleges döntés után rögtön kiírja a Kistérség a közbeszerzést és reményeink szerint a nyár folyamán el is kezdődhetnek a munkák.

*Milyen bevételekre számíthat az önkormányzat 2010-ben? Szükség van-e még további megszorításokra ahhoz, hogy a működését fenn tudja tartani?*

A képviselő-testület 2009. decemberében tárgyalta az önkormányzati hátsó körbe tartozó díjak, adók változásának kérdését. Kevés kivételtől eltekintve, csak inflációarányos emelésről döntöttünk. A vállalkozók tevékenységére folyamatosan rakódó és a lakosság mindennapi megélhetését megnehezítő terhekre való tekintettel úgy döntöttünk, hogy 2010-ben sem a vállalkozók iparüzési adójához, sem a magánszemélyek kommunális adójához nem fogunk hozzájárulni. A döntés mögött az a tény áll, hogy a nagyon széles kört hátránnyal sújtó e-

melésekből aránytalanul kevés bevételhez jutna a község. A szociális szférában a méltányosságból adható juttatásokhoz viszont már tavaly novemberben hozzá kellett nyúlnunk és biztos vagyok benne, hogy a február közepéig elfogadásra kerülő 2010-es költségvetés vitája során további kiadási tételek lefaragására is rá fogunk kényeszerülni, de azt látjuk, alig marad számunkra mozgástér. Január 1-jétől az iskolánál voltunk kénytelenek 4 státustól megválni, de tovább egyszerűen nincs: az intézményi létszámokat tovább már nem tudjuk csökkenteni, ezt nyugodtan ki lehet jelenteni. Nehéz döntések meghozatala szempontjából biztos, hogy nem lesz egyszerű ez az év sem.

*Köszönöm, köszönjük a tájékoztatást, és mind a magam, mind pedig olvasóink nevében kívánok bölcsességet a döntések meghozatalához, és erőt azok végrehajtásához!*

Én köszönöm az érdeklődést és a lehetőséget, hogy szólhattam mindannyiunkat érintő dolgokról, esetleg néhányat új megvilágításba helyezve segíthettem a tisztánlátást. A lehetőséget kihasználva - immár szokásos módon -, szeretném Neked és a szerkesztőbizottságnak is megköszönni az Újság és a lakosság érdekében kifejtett önzetlen munkát. Kívánok sok jó ötletet az írásához és egészséget a jövőre nézve.

## FELHÍVÁS

**Kérjük az érintetteket, hogy a hulladékszállítási szolgáltatás 2010. évi szüneteltetésére vonatkozó kérelmüket szíveskedjenek meghosszabbítani. A nyomtatvány beszerezhető a Polgármesteri Hivatalban. Határidő: 2010.01.20.**

### T Á J É K O Z T A T Á S

Tájékoztatjuk a rendszeres segélyekben részesülő segélyezetteket, hogy a **rendszeres szociális segély, rendelkezésre állási támogatás, apolási díj, lakásfenntartási támogatás,**

kifizetése **2010. évre vonatkozóan** az alábbi ütemezés szerint történik:

február 3-4-én, március 3-4-én  
április 1-2-án, május 4-5-én

június 2-3-án, július 5-6-án,  
augusztus 4-5-én, szeptember 1-2-án,  
október 4-5-én, november 3-4-én,  
december 2-3-án, 2011. január 4-5-én.

**Pénztár nyitva tartása: 10-12 óráig.**

A rendszeres segélyek lakossági folyószámlára történő utalása minden hónapban az első munkanapon kerül indításra. Továbbra is javasoljuk a segélyezettek

részére az átutalás választását, annak előnyeit figyelembe véve.

Kérjük, hogy a rendszeres segélyekben részesülők a fenti időpontokban szíveskedjenek járandóságukat felvenni, akadályoztatásuk esetén meghatalmazott megbízásával.

Szatymaz, 2010. január 4.

## P Á L Y Á Z A T

### A "SZATYMAZÉRT ALAPÍTVÁNY"

kuratóriuma pályázatot hirdet az alábbi kiemelten támogatott programokban:

- "Szatymaz biztonságáért" közbiztonság, közrend, tűzvédelem

- "Szatymaz kultúrájáért" oktatás, közművelődés, szabadidő hasznos kihasználása.

"Az egészséges életmódot" megelőzés, szűrés, sport.

#### **Pályázati feltételek:**

Pályázatot nyújthatnak be intézmények, civil szervezetek.

Szervezetenként egy pályázat nyújtható be.

A pályázat benyújtásának határideje: **2010. február 15.**

A pályázat elbírálásának határideje: **2010. március 15.**

A pályázatok díjazására a kuratórium **400.000.-Ft**-ot kíván felosztani.

A pályázatokat a "Szatymazért Alapítvány" Kuratóriuma részére, de Szatymaz Községi Önkormányzatához, (Szatymaz, Kossuth u. 30.) kell benyújtani 2 példányban.

A pályázatok terjedelme legfeljebb 2 oldal lehet.

A pályázókat a kuratórium a döntést követően értesíti.

Szatymaz, 2009. december 22.

"Szatymazért Alapítvány"

Kuratóriuma nevében  
Nagy Mihály Tünde Éva  
Kuratórium Elnöke

### Tájékoztató Falugazdászunktól

#### **Óstermelői igazolvány kiváltásához a következő okmányok szükségesek**

- Személyi igazolvány laccímkarttyával,
- Adóazonosító jel,
- Adószám (ha rendelkezik adószámmal),
- 30 napnál nem régebbi Földhasználati lap - szemle,
- Adatnyilvántartó lap kitöltése illetve 2000Ft befizetése, melyet Kézpénz átutalási megbízással kell megfizetni.

#### **Közös őstermelői igazolvány esetén:**

- A tag(ok) Adóazonosító jele(i),
- Személyi igazolvány laccímkarttyával.

#### **Óstermelői igazolvány leadásához kérjük:**

- Óstermelői igazolvány,
- Személyi igazolvány laccímkarttyával,
- Adóazonosító jel,
- Nyilatkozat kitöltése a leadáshoz.

Leadáshoz kérjük, hogy az igazolványon szereplő személyek írják alá a leadáshoz kitöltött nyilatkozatot.

#### **Óstermelői igazolvány érvényesítéséhez a következő okmányok szükségesek:**

- Személyi igazolvány laccímkarttyával,
- Adóazonosító jel,
- Adószám (ha rendelkezik adószámmal),
- MVH-s regisztrációs szám,
- Földhasználati lap - szemle, vagy tulajdoni lap (1 ha alatti földterület esetében), 30 napnál régebbi is elfogadott,
- Adatnyilvántartó lap kitöltése illetve 1000Ft befizetése, melyet Kézpénz átutalási megbízással csekken kell befizetni.

Az adatnyilvántartó lap és csek a falugazdásznál beszerezhető.

**Falugazdász ügyfelfogadási ideje:**  
Szerda: 8<sup>00</sup>-16<sup>00</sup> Péntek: 8<sup>00</sup>-13<sup>00</sup>

## Karácsonyi emlékeink



A tavalyi tanévhez hasonlóan most is szerveztünk egy kézműves, játékos foglalkozást. 2009. december 13-án, a vasárnapi szentmise után összegyűltünk a plébánia hittantermében. Eppen elkezdett szállingózni a hó. A résztvevők: Bakos Brigitta, Balogh Dzszenifer, Bárkányi Dániel és Bárkányi Norbert, Bitó Tamás, Erdélyi Vilmos, Gyöngyi Mercédesz, Gyuricza Péter, Kiss Nóra, Kovács Kitti, Lóky Eszter és Lóky Zsófia, Meszes István és Meszes Zsanett, Sarapka Áttila, Szabó Rita és Tóth-Molnár Réka. Összesen 17 hittanos jött el.

December 13-án ünnepli a katolikus egyház Szent Luca vértanút. A gyerekekkel elolvastuk az életrajzát. Szent Luca Syracusában született. Beteg édesanyjával Szent Agota vértanú sírjához zarándokolt. Ott anyja csodálatosan meggyógyult, ő pedig látomásban Szent Agotától megerősítést kapott a hitvalló, keresztény életre. Hazatérve ékszerait, vagyonát eladta, és a pénzt szétosztotta a szegények között. Saját völgyéne jelentette fel a császári udvarban. Tántoríthatatlan volt hitében, és ezért hosszú kínzások után karddal lefejezték 305-ben. Miután megismerkedtünk Szent Luca életútjával, elbeszélgettünk a gyerekekkel, hogy milyen hagyományokat ismernek Luca-napjával kapcsolatban. Nagyon sokat felsoroltak. Ezután az egyik népszokást, a Luca-búza ültetését mi is megcsináltuk. Kupákba földet tettünk és búzaszemeket szórtunk rá. A hagyomány szerint, ha kikel a búza karácsonyra, jó termés várható a nyáron.

Ezt követően tízóraiztunk. Szalámis szendvicset ettek, és teát ittak a gyerekek. Ezúton is szeretném megköszönni a felajánlott kenyereket Bálint Olgának. Továbbá Kónya Ferencnek az előkészületekben való részvételét és Kovács Szendrának a foglalkozáson nyújtott segítségét. Miután a csapat jóllakott, hozzáfogtunk a jászlak elkészítéséhez. Az idén más technikát alkalmaztunk. Tex-

## Egyházi gondolatok

tilanyagokból vágtuk ki a Szent Család alakját, az angyalt és az állatokat. Majd ráragasztottuk egy vászonnal bevont kartonlapra. Nagyon szép, ötletes és egyedi alkotások születtek. Nagyon ügyesen serénykedtek a gyerekek. Az elkészült jászolképek először a művelődési házban kerültek kiállításra, ahol egészen a községi karácsonyig láthatók voltak. Ezt követően a templomban tekinthették meg az alkotásokat a kedves szatymaziak.



Feketéné Bárkányi Ici és Kálmán János pedig vendégül látta a jászolkészítő hittanosokat december 17-én, csütörtökön délután a művelődési házban. A gyerekek aznap gyöntak a templomban, így közösen szánkóztunk át a frissen leesett hóban. Ezután bizony jólesett a meleg te-



a és a finom puszedli. Nagyon örültek a gyerekek az ajándékoknak is. Ezúton is szeretettel köszönjük a meghívást és a kiállítás megszervezését.

Ekkor már közeledett a téli szünet és a hittanosokra várt még egy szép, de egyben nehéz feladat is. A karácsonyi pásztorjáték próbái következtek. A hóesés kezdetben meghatározta a próbák résztvevőinek számát, de később már nem jelentett gondot.

Az előadásra december 25-én került sor reggel fél 9-kor a templomban. A pásztorjáték szereplői 4. a osztályból: Szanka Akos (József), 5. a osztályból: Sarapka Áttila (apuka), Szabó Rita (gyermek),

Kiss Nóra (Mária), Balogh Dzszenifer (Gábor angyal), Kovács Kitti (angyal), Bozsics Bettina (angyal), Bakos Brigitta (öreg pásztor), Balogh Antal (pásztor), 5. b osztályból: Gyöngyi Mercédesz (anyuka), Barna András (katona), Bitó Tamás (szolga), Kálmán Anna Zsófia (pásztor), Tóth-Molnár Réka (pásztor), 6. osztályból: Kőhegyi Agnes (gyermek), Bárkányi Dániel (Gáspár), Mendebaba Zsása (Menyhért), Árpási Péter (Boldizsár), Kopasz Bence (fogadós). Összesen 19 gyermek szerepelt az előadáson.

Az előadás időben két szálon futott: Szenteste van, és a család együtt van. Apuka újságot olvas, anyuka mosogat, és a gyerekek tévéznek. Mintha nem is Szenteste lenne. Együtt vannak és még sincsenek együtt. Csak egymás mellett vannak. Hirtelen áramszünet szakítja meg mindennapos tevékenységüket. A gyerekek kétségbeesnek, hogy nem nézhetik kedvenc rajzfilmjüket. Miközben apuka meggyújtja a gyertyákat, anyuka megvigasztalja gyermekeit. "Figyeljétek jól! Apu elmesél egy igaz történetet!" Ekkor elevenedik meg előttünk, hogy mire is kell emlékeznünk minden Karácsonykor. A gyerekek előadásának köszönhetően átéltük József és Mária nehéz útját Betlehembe, reménytelen szálláskeresésüket és örömteli pillanataikat, a várvárt gyermek, Jézus születését és a váratlan vendégek látogatását, köszöntését. Nagyon ügyesek voltak a hittanos gyerekek. Öröm volt őket nézni. Köszönetemet szeretném kifejezni a segítségért Dékányné Dr. Balogh Andreának, Kneip Ritának és Kovácsné Pető Tímeának.

Karácsonyi visszaemlékezésemet szeretném az apuka szavaival befejezni: "Így történt, hogy közel kétezer évvel ezelőtt megszületett a Megváltó. A pásztorok és a királyok voltak az első látogatók. Mi szintén szeretnénk elmenni Betlehembe, meglátogatni a Gyermeket. Ajándékkal elsősorban magunkat visszük. A mi szeretetünket, a mi áldozatunkat. Mária bízta a pásztorokat és a királyokat, mondják el mi történt Betlehemben. Bennünket is kér, vigyünk el Fia születésének történetét. Karácsonykor mindannyiunk Megváltója született."

*Dinnyés Kamilla Judit*

## Mozgáskorlátozottak Szatymazi Egyesületének közlendői

Karácsonyi rendezvényünkkel fejeztük be az elmúlt évet, melyen tagjaink szép számmal vettek részt. (Meghívott vendégeink közül Dékányné dr. Balogh Andrea alpolgármester, Bódis Margit iskolai igazgató). Egyesületünkél mi is olyanok vagyunk, mint egy nagy család, ahová a szegedi Piarista Gimnázium tanárai idén is nagy szeretettel érkeztek, és meghitt, bensőséges műsorral kedveskedtek nekünk. Az általános iskola 4.b osztályos növendékei és Veres Tiborné

tanító néni igazán megható, szeretetteljes műsorral kápráztattak el bennünket, amit ezúton is szívből köszönünk! Köszönet illeti mindazokat, akik támogatták rendezvényünket: Lapis Andrásnak, a zombói Maróti Sándor cukrászmesternek a finom süteményekért, a Szeged Fish KFT. igazgatójának, a Fehértói Halászcserda vezetőjének Frank Sándornak és mindazoknak, akik adójuk 1%-át felajánlották! (az így összegyűlt pénzt is erre a célra fordítottuk.)

### Mozgáskorlátozottak figyelem!

**Február 4-től a fogadó órák a régi rend szerint!** (Ha az útviszonyok engedik.)

február 4-én (csütörtök) 10 órától várjuk a tagságot ügyeik intézésére: közlekedési támogatások nyomtatványainak kitöltése, tagdíjak fizetése)

Mindenkinek jó egészséget kívánok:

*Gera Anna  
elnök*

## Dankó Pista Művelődési Ház és Könyvtár



...és hirtelen csend lett, fájó, szorító, félelmetes csend.

Nem tudtuk, nem akartuk, nem voltunk képesek ésszel felfogni, szívvel belenyugodni, szavakkal hitelesíteni, hogy mostantól már másutt vagy...

Nehéz most megszólalni... nehéz... félbeszakadt egy mozdulat... félbeszakadt egy mosoly... félbeszakadt egy élet...

Nehéz most megszólalni, hiszen elfogytak a szavak,... csak állunk körben, lehajtott fejjel... nem merünk egymásra nézni, mert nem akarunk szembesülni azzal a ténnyel, hogy nem vagy közöttünk... nem vagy már itt velünk..

Most búcsúzunk Tőled Zsuzsi... de tudod, a lelkünkben örökre velünk maradsz!

*(kollégáid a művelődési házból)*

### December képekben Adventi készülődés



### Karácsonyi kiállítás és vásár



### Közégi karácsony



### Idősek karácsonya



## Óvodánkból



Az SZKTT Szatymazi Óvodájának udvarán új játékot, egy Ovivárat, vehettek birtokukba a legkisebbek, mely a Csongrád-megyei Önkormányzat Támogatásából valósult meg.

A hóeséssel Január nagy örömet hozott az óvodás gyermekeknek.

Nagy élmény volt számukra a hóesésben szánkózás, futkosás.

Élvezték a hógolyók készítését, amelyekkel az udvaron álló fákat vették célba.

Minden egyes kint töltött perc még mosolygósabbá, vidámabbá tette az arcokat.

A gyermekek reggelente nagy élménybeszámolókat tartottak az időjárásról.

Az örömeiket még fokozta, ha vala-

kit szánkóval hoztak oviba.

Tervezett programjainkról:

-A mókus csoport január 14-én Szegedre megy a Kukori és Kotkoda című színházi előadásra.

-A csoportokból készülnek a február 5-én Deszken megrendezésre kerülő Versmondó Találkozóra.

-Elkezdődtek az óvodás bál előkészületei, amely február 13-án lesz. Az óvó nénik és dajka nénik lelkesen próbálgatják a műsorukat

K. E.

## Iskolánkból

### Tisztelt Szülők!

Az étkezési térítési díj nyilvántartása gépen történik 2009. december 01-től.

Ahhoz, hogy a hiányzásból adódó túlfizetést el tudjuk számolni, pontosan le kell jelenteni a hiányzás első napját, és az iskolába érkezés napját is.

A hiányzás jelentésének rendje:

**1. Előre tudható hiányzás esetén** előző nap 9 óráig. (pl.: kedden hiányzik valamilyen okból a gyermek, akkor hétfőn 9 óráig kell jelenteni, hogy kedden nem jön iskolába vagy óvodába.)

**2. Előre nem tudható hiányzás esetén** (pl.: betegség, hétfőn a gyerek volt az iskolában, éjszaka belázasodott, akkor kedden jelentik 9 óráig, hogy nem jön iskolába.

Miután a doktornő megmondta, hogy meddig kell otthon maradnia, akkor azt szíveskedjenek jelezni az iskola felé- és majd kérjük az orvosi igazolást is. Így a keddi ebédet elviheti. )

Ugyanígy kell jelezni az Idősek Napközi Otthonában és a Családi Napköziben is az ebédlemondást.

A hiányzás jelentését iskolások esetében az iskolában Nagy Rózsa- iskolatitkárnál, vagy Dr. Róvó Istvánné gazdasági ügyintézőnél, óvodások esetében az óvodai csoportvezetőknél kell megtenni.

**A hiányzás jelentése mindenkinek saját felelőssége és személyes érdeke.**

Bódis Margit  
igazgató

### Foci

December 3-án rendezték meg Sándorfalván a Mikulás-kupát, melyen a hagyományokhoz híven szegedi, sándorfalvi és szatymazi általános iskolás focisták küzdhettek meg a díjért. A negyedikesek csapata (Micziz Zoltán, Gyuris Norbert, Szanka Akos és Csúri Milán) meg sem állt a dobogó legfelső fokáig, sőt a torna gólkirálya Zoli lett. A harmadikosok az 5. helyet szerezték meg (Hegedűs Csaba, Fórizs Elek, Antman Joshua, Paraqi László, Tóth Csaba, Tóth Patrik). A fiúkat felkészítette és a versenyen segítette Zsoldi Ernő tanár bácsi. Gratulálunk!

### Az angol munkaközösség hírei

November 15-én rendezték meg a városi és kistérségi angol nyelvű szépíróverseny nyolcadik osztályosok számára. A rangos megmérettetésen iskolánkat 3 tanuló - Jakus Gabriella 8.a, Kis Agnes 8.a és Szabó Renáta 8.b - képviselte. Az erős mezőnyben helyezést nem értek el, de becsülettel helytálltak. Köszönet a diákoknak és a felkészítő tanároknak is.

(Doszpod Endréné, Hódiné Csányi Katalin)

November 24-én házi versenyt rendeztünk, amelyen eldőlt, hogy ki a legügyesebb szótárforgató. A versenyzőknek szótározási- és fordítási feladatokat kellett megoldaniuk. Mind a gyorsaság és pontosság,

mind pedig az alapos nyelvtudás sokat nyomott a latban.

Az alábbi eredmények születtek:

**7. osztály:** I. Strausz Norbert 7.a  
- Tanára: Doszpod Endréné

II. Kálmán Benedek 7.b  
- Tanára: Lindholm-Csányi Eszter

III. Doszpod Ádám 7.b  
- Tanára: Lindholm-Csányi Eszter

**8. osztály:** I. Tóth-Molnár Anna 8.a  
- Tanára: Hódiné Csányi Katalin

II. Barta Nikolett 8.b  
- Tanára: Doszpod Endréné

**December 2-án** rendezték Üllésen az angol szépíróverseny és szavalóversenyt.

Iskolánkat 3 fő képviselte a 6.b osztályból. - Csápenszky György, Szurmai Bettina, Varga Dorottya.

Diákjaink megismételték a tavalyi bravúros teljesítményt, ismét megragadták az összes dobogós helyet.

I. Varga Dorottya

II. Csápenszky György

III. Szurmai Bettina

Felkészítő tanáruk: Lindholm-Csányi Eszter

Gratulálunk a tehetséges diákoknak!

### Fordító verseny

2009. december 08-án Sándorfalván **"Internetes" és fordító versenyt rendeztek az "Angol nyelv hete"**

### programsorozat keretében.

Az Internet ügyes és gyors használatát angol nyelvű oldalakon kellett bizonyítaniuk a versenyzőknek. Iskolánkat Hódiné Csányi Katalin tanárnő 8. osztályos tanítványai - Kónya László, Zemkó Olivér is képviselték.

A fordító versenyen iskolánk házi versenyének 7-es győztesei - Doszpod Ádám, Kálmán Benedek, Kónya Andrea és Strausz Norbert - vettek részt.

Kálmán Benedek III. helyezést, Strausz Norbert IV. helyezést ért el egy angol szöveg magyarra fordításával.

Felkészítő tanáraik: Lindholm-Csányi Eszter és Doszpod Endréné

### Mesemondók

150 éve született Benedek Elek mesegyűjtő, akinek számos felbecsülhetetlen értékű és szépségű népmese lejegyzését köszönhetjük. Az évforduló alkalmából ez év folyamán iskolánk, civil szerveződések több alkalmat is teremtettek arra, hogy gyermekeink megmutathassák egymásnak és maguknak is: felbolydult életünkben még mindig élmény mesét mondani és hallgatni.

December 11-én, Szegeden a Rendezvényház adott otthont egy egész délutánt betöltő mesemondó versenynek, Benedek Elek meséiből.

Iskolánkat 4 tanuló képviselte; akik bebizonyították, hogy mindannyian alkalmasak a hagyományok á-

polására, hiszen a jóízű mesemondás képessége megvan bennük.

A zsűri külön értékelte az alsó - és felső tagozatos diákokat.

**Kopasz Fanni** 3. b osztályos tanuló **ezüst fokozatot** kapott. (felkészítő tanára: Kasza Agnes)

**Szűcs Nóra** 3. a osztályos tanuló **bronz fokozatban** részesült. (felké-

szítő tanára: Csillagvári Gusztávné)

A felső tagozatosok - **Kálmán Anna Zsófia** 5.b és **Kiss Nóra** 5.a osztályos tanulók nagyon szép sikert értek el. Mindketten **arany fokozatot** kaptak (a felsős mezőnyből csak ők ketten kapták ezt a minősítést), melyhez az oklevélen és a jutalmokönyvön kívül **Magyar Anna**, a Csongrád Megyei Közgyűlés elnöke egyhetes ba-

latoni nyaralásra jogosító emléklapot is átadott. (felkészítő tanárok: Csányiné Üveges Mária, Farkas-Csamangó Etelka)

Ez a délután tanár és diák számára egyaránt tanulási lehetőség is volt: minden mesemondó külön-külön szóbeli értékelést is kapott - utraivalóul a továbbiakra.

*Csányiné Üveges Mária*

## Mesevár hírek

gában lennének, úgy kísérték végig a szobáig. Hosszasan nézték hosszú piros ruháját, sűrű ősz szakállát, vastag faragott botját. A váratlan látogatás elejében elég szótlanul zaj-



lott, amit Téliapó barátságos hangja oldott fel. A közös énekléstől mindenkinek jó kedve lett. A gömbölyű piros zsákból előkerültek az ajándékok, és a bátrabbak még a Téliapó ölébe is ülhetek. A Téliapót szép énekekkel búcsúztattuk és megígérte a gyerekeknek, ha jók lesznek jövőre is eljön hozzájuk.

A Luca-napi hiedelmek és babonák a Mesevárat sem kerülhették el. Az egyik reggelen Kata pogácsával állított be, amit az anyukájával együtt készítettek. A kis kosarat gyorsan körülülte a gyereksereg, akik hamar szakértői tesztnek vetették alá az aranyárgára sült pogácsát. Nagy meglepetésükre a méretes pogácsák közepében alufóliába csomagolt pénzt találtak. Felelevenítve a népi hagyományokat, nem maradhatott ki a Luca-napi búzavetés sem. A nap végére mindenki rengeteg élménnyel

### Példaértékű összefogás Szatymazon

kérdéses a fennmaradás is, mégis az önzetlen szeretet segít, hogy segíthessünk másokon. Az összefogás erejével 43 gyermeknek tudtunk ajándékot adni, így 27 családnak tettük szebbé a karácsonyát. A "cipős doboz" akciónk révén számtalan ajándék került a karácsonyfák alá. A nehéz gazdasági helyzet ellenére 84.000,- Ft került felajánlásra, ezt az összeget teljes mértékben a gyerekekre fordítottuk, nem terheltük semmilyen más költséggel. Az összegyűlt pénzen ajándékokat vásároltunk. A tavalyi évhez hasonlóan fenyőfa felajánlásból tudtunk fát vinni az ünnepre. A nagyon nehéz sorban élő családoknak élelmiszerekből és gyümölcsből álló csomagot készítettünk, amibe Hodács Zoltán jóvoltából bejgli is került. A csomagokat személyesen adtuk át a családoknak.

és természetesen teletöltött hassal és zsebbel mehetett haza.



A téli hónapokban sokkal több vitaminnra van szüksége a szervezetünknek ezért a gyerekekkel gyümölcs-tálat készítettünk. Mindenki lelkesen darabolta a friss gyümölcsöket, amit együtt jóízűen fogyasztottak el. A hónap igazi meglepetése a karácsonyfa-állítás volt. A fa díszítésében mindenki nagy örömmel vett részt, énekeltek és csodálkozva nézgették a díszeket, de az igazi meglepetés mégiscsak az ajándék volt.

További képek a:

[www.mesevar.szatymaz.hu](http://www.mesevar.szatymaz.hu) honlapon.

A Mesevár ezúton szeretné megköszönni a Szülőknek, Dr. Kormányos László polgármesternek, a Szatymazi Képviselőtestületnek, a Polgármesteri Hivatal minden dolgozójának, az általános iskola, és az óvoda vezetőinek, az élelmezésvezetőnek, a konyhai személyzetnek, és a Mesevár dolgozóinak az egész éves segítségüket, támogatásukat. Köszönjük!

*Csúri Gábor*



Mesevár Családi Napközi Szatymaz

Elsősorban engedjék meg, hogy eredményekben gazdag, békés újesztendőt kívánjak mindenkinek.

A Mesevár élete decemberben sem volt unalmas, a gyerekek a rossz idő beálltával az asztalnál szorgoskodtak. A mosolygós barna gesztenyéből, pálcikákból szorgalmas munka árán sorra készültek a szebbnél szebb figurák. Volt, aki sünit, mások



lovacsát, kutyát, kukacot vagy éppen egy kis embert készítettek. A nagy munkában gyorsan teltek a napok. Az egyik átlagosnak indult napon nagy meglepetés történt. A gyerekek a szobában játszottak, amikor valaki kopogott. Az ajtón Téliapó lépett be, minden kis szempár ráta- padt, és mintha valami bűbáj fogsá-

### AKI SZEGÉNY, AZ A LEGSZEGÉNYEBB (részlet)

Ha az Isten íródiák volna,  
S éjjel nappal mozogna a tolla,  
Ugy se győzné, ő se, följegyezni,  
Mennyit kell a szegénynek szenvedni.

Aki szegény, az a legszegényebb,  
Fázósságát odadja a télnek,  
Melegét meg odadja a nyárnak,  
Üres kedvét a pusztá határnak.

Köznapokon ott van a dologba,  
Várt szombatját száz gond nyomorítja,  
S ha vasárnap kedvét megfordítja,  
Akkor máris hétfő szomorítja.

*József Attila*

Az élet nehéz súlyát mindenki érzi a hátán, az elmúlt év mindannyiunkat próbára tett. Nehéz az előrelátás, néha még



Engedjék meg, hogy a szatymazi gyermekek nevében megköszönjem felajánlásukat, és ezúton kívánjak mindenkinek, eredményekben gazdag Boldog Új Évet.

Külön köszönet Szűcs Gabriellának, Mezeiné Bérczy Saroltának, Igazné Herkó Máriának, Bácsi Antalnének, Makra Sándornének, Bódis Margitnak, Maróti-né Balogh Zitának, és a Szatymazi On-

kormányzat dolgozóinak.

A rászoruló gyermekek karácsonyát pénzügyi segítséggel támogatta:

Antman László, Becsei Ferenc Mihály, Becsei József, Birgés László és társa Kft., Csenki Zoltán, Csúri Gábor, Gyuris Zsuzsanna, Hodács Pék Kft., Kaktusz Italüzlet pizzeria, Kávai autó Kft., Koccintó Ivó, dr. Kormányos László,

Kovács Sándor, Márta Ferenc, Transz-3 Kft., Vass Palota Kft., Zacsok Csaba

"Amit a szem nem lát, a szív azt is érzi."

Paulo Coelho

Csúri Gábor

Szatymazi Gyermekekért Közhasznú Egyesület Elnöke

## Egyszer volt...



Ez még akkor történt, mikor a disznóknak nem kellett kérvényezni az EU-hoz benyújtott hét példányban, hogy ugyan vágná már le őket valaki, illetve nem kellett pályázatot benyújtani egy bontási és szétszerelési tervet mellékelve, ha az ember fia le akarta vágni a disznóját. Röviden: a múlt században.

...Szóval úgy kezdődött, hogy leendő apósom reggel háromnegyed négykor bejött a szobába, és mert nem akart nagy zajt csapni -elvégre a lánya mellettem aludt- megcsavarta a nagylábomujját, finoman jelezve: keljék már föl, kezdődik a műsor! Mondanom se kell, én legszívesebben ügyvédet fogadtam volna a sertésnek, nemhogy még segítsek is le-mészárolni, meg aztán egy pillanatig komolyan fontolóra vettem, hogy vegetáriánus leszek, de ezt akkor úgy hirtelen nehéz lett volna elmagyaráznom szegény jó öregnek, aki már két napja izgatottan hordta a padlásról a teknőket, seperte a tyúkudvart, gyakorolt a pörkölővel, a pálinkát fej-tette meg a késeket köszörülte, nem beszélve arról, hogy bepárasodó szempillával gondolt arra a nagyszereű alkalomra, hogy majd most beavatják a jövőendő vejüket...merthogy eddig nem túl sok jót néztek ki belőlem... "nade majd most,"... hátha...

A hajnali sötétben az udvaron gyülekeztünk: a szomszéd Laci, (Ő csak addig marad míg leszúrjuk), Tata (ő szúr), azután én, aki jobban izgultam, mint a malac, valamint a pálinkák nagy barátja, a "csókosszájú Gyurasógor", akit azért neveztem így, mert imádot mindenkit szájon csókolni függetlenül attól, kicsi-e, vagy nagy, kan-e, vagy nőtény, és már messziről jelezte ebbéli szándékát, mert erőst csücsörítve közeledett áldoztához, persze mindenki mene-

kült előle. Azután meg "Panninénje", akinek kedves kötelessége a bélmosás volt, és még a két sógorom a miBandink, meg a miBandink! Nem, nem tévedés, nekünk két miBandink volt, mert....anyósom öccse is Bandi volt, meg a veje is, ezért ha a beszédben odaért, hogy feljött a szó valamelyikükről, így pontosított: a Bandi.! Tudjátok, melyik..de, nem a miBandink, hanem a mi! Bandink...

Szóval, elkezdődött a disznóvágás. Mindenki ivott egy kupica pálinkát, azután még egyet, hogy meggyőződjünk, tényleg olyan finom-e, mint amilyenre elsőnek tűnt...

A malacot kivezették az udvarra, gyorsan körbekapták, ahogy kell, le-teperték, megjegyzem, a jógait senki sem ismertette, nekem meg az volt a feladatom, hogy egy kisvájlingba fogjam föl a vért...

Ezt nyilván azért bízták rám, mert ehhez ész nem kell, én meg bizonyítandó a rátermettségemet, meg hogy egyébként is mit nekem ez az egész, jól belehajoltam a mozdulatba, és a következő pillanatban egy kisebb csészényi vér fröccsent a hajamra, arcomra, szemüvegemre, ruhámra derékig... Hogy miért nem ájultam el? Szerintem az előtte megivott pálinka tett erősen belenyugvóvá... Mikor vége lett, állandó kavarással mellett be kellett vinnem a konyhába, ahol anyósom már várta, hogy elkészítse a hagymás vért reggelire. Ő rám nézett és csodálkozva annyit kérdezett:

"Jezzusom! Csak nem téged vágtak le??? na mosakodj meg! Es ezután csak a vizet hordd nekik a kútról!" - és halkan hozzátette: nem igaz, hogy nincsenek elegendő ahhoz az egy disznóhoz!

Így azután a sógorok is lazítottak az istrágon, mert hogy anyóssal azért egyik se mert ellenkezni, apósom meg azt mondta: "na fijam, akkó', most már Te csak hordd a vizet, meg a pálinkát öntögesd, ahon is embőr köll".

Ezután jött a pörkölés, palack a lavórhoz, rá forró víz, merthogy lefagy különben, reduktor még a szomszéd-ba se... Arra gondoltam közben, ennyi szabálytalanságot látva, hogy egy jóérzésű tűzszerező tiszt ilyet rajzolni sem merne a kiképzésen, nehogy valaki kipróbálja.

Kaparás, pörkölés, körmök le, mosás, majd egy előre elmosott kertkapura tettük a malackát a bontáshoz.

Én eközben-mindenben meg akarván felelni az elvárásoknak-igen tisztességesen öntöttem az áldott törkölypálinkát, minden földi tudomány megszentelt hordozóját. Mert hogy aki ebből ivott, az mind megokosodott egy időre, az biztos, ezt magam is megtapasztaltam!

A többiek sóhajtozva, el-elmélázgatva, felemlegették azokat a régi, szép, nagy disznóvágásokat:

"azok vótak még az igaziak, úgyé sógor, nem vót még megagyasztó, ráértünk, nem köllött rohanni, az egész rokonság összegyűtt, nem úgy, mint most, csak úgy szalaggy neki lükd fő, - délután kettőre már el is végéköllődünk...- akkó még szalmával pörzsöltük - / hejj, más is vót a szalonna íze azt má' mondom/- a gyerekek mög közbe csináták a kistűzet, aztán azon izzították a járomszöveget, azt avva' löhetött a disznó füléből kiégetni a szört... merakkó még vót idő mindönre.. nna, most mög... még hó sincs...Na öncse fijam má' egy kupicáva! úgysincs sémmi dógod, a sógornak mög mán fölakad a szöme a nagy szárazságtul...."

Hát hogy a sógor szeme fölakad, azt én is észleltem, de szerintem nem annyira a szárazságtól, na de ki vagyok én, hogy leendő apóssal mit tazzak?

A malacka bontásába,- amit hagyományosan mindig apósom végzett,- megpróbált mindenki beleszólni: "itt kezdje, he... nem előbb ezt kéne?... amarra hasíja kend"... de a jó öreg csak vágta, vágta, én meg büszke voltam rá, hogy milyen karakán az öreg! Azután meg, mikor anyósom harmadszor szólótt rá hogy: " a két első lábbul is kóbász lösz!" és erre se reagált, rájöttem hogy egyszerűen süket. Na nem nagyon, nem vészesen, és ami a fő, nem mindig!... csak ha Ő akarta. Amit nem akart, azt nem hallotta meg... később, az évek során még nagyon sok ilyen e-volúciós technikát tanultam meg apóssamtól.

Na elég az hozzá, szétbontottuk, a darabok felkerültek a nagy kecskelábas asztalra, és minden darabot szépen megformáztak, felapróztak, le-daráltak: kiből oldalas, kiből sajt, kiből kolbász lett. Ez idő alatt Panninénje hátul, a trágyadomb mellett pucolta a belet. Vittem neki is pálinkát, és megpróbáltam elképzelni, hogy az, amit ott látok az nem is az, azt is megpróbáltam, hogy ne vegyek levegőt, meg azt is, hogy a-

mikor odaadom a poharat, ne érjen össze a kezünk.... egyik se sikerült. Ekkor kiabált ki anyósom a konyhából: "Kész a reggeli, gyertek, gyertek!..."

Kérdeztem a menyasszonyomat: "Mi a reggeli?" Azt mondja nekem gyanútlanul: "Sült hagymás vér, tokaalja szalonna vékony csíkokba sütvé, nyesedékhús fokhagymával, savanyúságnak töltött paprika, meg friss kenyér...Te mit kérsz?"

Nyeltem egyet és azt mondtam: "Kakaót meg vajas kenyeret..." O sokatmondóan rám nézett, és kisvártatva megkérdezte: "Pálinkára kakaót?! Biztos?!"

Végül kicsit odébb ülve, félig lehunyt szemmel mégis ettem egy kis töpörtöt mustárral, és be kell valla-

nom, ízlett...

A továbbiakban már nem történtek nagy dolgok, a kolbászhoz kellett ledarálni a húst. A sógorokkal sorsot húztunk, hogy ki tekerje a darálót. Reménykedtem, hogy én nyerek, mert tekerni ugyebár, azt tudok! Érdekes módon azonban a sógorok arcán is megkönnyebbülés látszott, amikor kiderült, hogy én nyertem. Nem kellett hozzá 10 perc, és rájöttem miért...

Ha valaki messziről nézett volna, azt hiszi, hogy szép új sálam van, pedig csak a nyelvem lógott ki, úgy meghajtottak...

De!!! és itt jön a de!!! Azt ugye, szégyelltem volna mondani, hogy álljunk meg pihenni,... mer' hogy néz az ki, de arra a kérdésre meg, hogy:

"Nem kéne már inni egy laza fröcsöt?" meg ők nem mondhatták azt, hogy nem... mer' az is hogy nézne ki...

Így aztán megtaláltuk az arany közeputat: engem is kóstolgattak, meg a bort is.

Betöltöttük a kolbászt, májast, hurkát, sajtot, amit kellett megabáltunk, közben kisült a töpörtő is... Elkészült az orjaleves, amiről én addig azt hittem, hogy a disznó orrából főzik, és ebből se akartam enni, de anyósom azt mondta, hogy az orrából más lesz... ezt meg: "öhedd nyugodtan, mer ez jó!".....

Úgy is volt....

Hát, így történt,... rég volt,...szép volt, és hogy igaz volt-e...?

Bérczi Tamás

## Sport

### Kicsi vagyok, nagyra török...



Egy Szatymazon lakó, de nem itt focizó tehetséget mutatunk be, aki fiatal kora ellenére nagyon szép eredményeket mondhat magáénak.

Mendebaba Szasa a szatymazi általános iskola hatodik osztályosa 1997. 06. 05. én született. Születése után nem sokkal már nekilátott focista karrierjét építgetni, hiszen négy éves korában már pályára állt. Kedvenc játékosa Kaká, csapata pedig a Real Madrid és a Chelsea.

Pályafutását a Balástya SE-ben kezdte, majd másfél évnyi focizás után egy közelebbi településre, Zsombóra igazolt át. Kisteleken is eltöltött egy

rövid időt, ahova szívesen visszajár játszani, sőt ezzel a csapattal is komoly eredményeket értek el.

2006-tól a Tisza Volán SC-ben focizik középpályás poszton, ahol az U13 korosztályban (96-os születésűek közt) rúgja a bőrt. Közben felkérést kapott próbajátékra a Vasashoz, majd a felcsúti Puskás Ferenc Labdarúgó Akadémiára is meghívást kapott. Csapatával rendszeresen nyer a hazai és nemzetközi kupákon, több alkalommal gólkirályként, és a torna legjobb játékosaként is szerepelt.

Bár azt írtam, hogy nem Szatymazon focizik, ez így nem teljesen igaz, hiszen az általános iskola "leigazolta" őt, így az iskolai sportversenyeken erősíti az iskola csapatát.

### Eredményei:

#### 2003.

- Zsombói csapattal a Góliát Mc Donalds kupa győztese.

#### 2005.

- A békéscsabai Agriapipe kupán I. helyezést ért el csapattal.

- A Kistelek Kupán gólkirály lett.

#### 2006.

- Az Italy Cup olaszországi nemzetközi utánpótlás labdarúgó tornán a Tisza Volán SC-vel korosztályában I. helyezést ért el.

- Békéscsabai Agriapipe Kupa I. helyezett.

-A Kistelek Kupa gólkirálya.

#### 2007.

-A békéscsabai Pünkösöd kupán, ami egy nemzetközi utánpótlás torna, korosztályukban első lettek.

- A Bozsik Labdarúgó Akadémia tornáján a "legjobb játékos" cím birtokosa a Vasas korosztályos csapatával.

- A Tisza Volánnal I. helyezés az "EU-Goal" fesztiválon.

#### 2008.

- U13 korosztály II.osztály Dél - Keleti csoportban első helyezés.

- Kiemelt I. osztályban az őszi szezon első helyen zárta csapatával, ki kell emelni, hogy ez még soha nem fordult elő korosztályos szegedi csapattal.

- Szatymazi iskola focicsapatával a Csongrád Megyei Diákolimpia II. helyezettei lettek.

#### 2009.

- Korosztálya legjobb játékosa, a Tisza Volán SC-nél.

- Az egri Rexroth kupa I. helyezette a kisteleki csapattal.

A sándorfalvi Öcsi Kupán 2006 óta korosztályukban verhetetlenek.

K.J.

### FÖLDMÉRÉS!

megosztások, telekhatár kitűzések, épületfeltűntetés, szolgalmi jog bejegyzés, művelési ág változás, > Elérhetőségünk:

személyesen: Szeged, Pál u. 8/a (egyeztetett időpontban!)

tel.: +36-30-218-8953 fax:62-424-404

weboldal:www.infogeo.hu

email:infogeo@vnet.hu

levélcím: INFOGEO Földmérő Iroda, 6724 Szeged, Pál u. 8/a

### Vállalunk:

- szobafestést - mázolás - tapétázást  
- lakásfelújítást - homlokzafestést

Sári János szobafestő, mázoló

Tel.: 06-20-595-5903

### Üvegezés

Szilágyi László

Szatymaz, Dózsa Gy. u. 13.

06-20-447-7779

Biztosító felé számlát adok!

### Lajkó Zoltán ESZTERGÁLYOS

-fogaskerek, -szivattyú-tengelyek, -bordástengelyek, -bordáshüvelyek, -TZ4K és egyéb kistraktorhoz közép-csuklás alkatrészek(darázsderék), -öntöződobokhoz sorvezető orsók, turbinák, -különbéle gépeknél oválisra kopott furatok helyszíni vonalba fűrése, -és különféle gépalkatrészek gyártása, felújítása rövid határidővel.

6794 Üllés, Dózsa Gy. u. 76.

e-mail:esztergalasulles@freemail.hu

web: www.esztergalasegyedi.hupont.hu

Tel.: (30) 423-2043

## Közérdekű információk

### SÜRGŐSSÉGI ORVOSI ÜGYELET

#### FELNŐTT:

Hétköznap: 11<sup>00</sup>-16<sup>00</sup> helyi házi orvosok közreműködésével a **06-30-383-0237** telefonszámon  
16<sup>00</sup>-7<sup>30</sup> a **104-es** telefonszámon  
Szombaton, vasárnap, valamint munkaszüneti napokon: 07<sup>30</sup>-07<sup>30</sup>  
**Elérhetőségi telefonszám/lakásra hívás: 104-es ingyenes telefonszámon**  
Rendelő helye: Szeged, Kossuth L. sgt. 15-17. szám alatti fel-  
nőtt ügyeleti rendelőben /bejárt a Szilágyi utca felől/.

#### GYERMEK:

Hétköznap: 11<sup>00</sup>-16<sup>00</sup> helyi gyermekorvos közreműködésével sürgősségi ügyelet a **06-30/905-3546-os** telefonszámon  
16<sup>00</sup>-7<sup>30</sup> mentőállomáson.  
Szombaton, vasárnap, valamint munkaszüneti napokon: 07<sup>30</sup>-07<sup>30</sup>  
Elérhetőségi telefonszám /lakásra hívás: **104** ingyenes telefon-  
számon  
Rendelő helye: Szeged, Kossuth L. sgt. 15-17. szám alatti  
fel-  
nőtt ügyeleti rendelőben /bejárt a Szilágyi utca felől/.

#### Orvosok rendelése:

**Dr. Lengyel Andrea**  
(telefon: 283-101/13)  
Hétköznap: 8<sup>00</sup>-11<sup>00</sup>.  
Egészségház, Szatymaz,  
Ady u. 32.

**Dr. Lengyel Dezső**  
(telefon: 283-130)  
Hétköznap: 8<sup>00</sup>-11<sup>00</sup>.  
Szatymaz, Kossuth u. 6.

**Vércukor vizsgálat:**  
hétfő és csütörtök: 7<sup>30</sup>-8<sup>00</sup>

#### Gyermekorvos rendelése:

**Dr. Szilágyi Katalin**  
(tel. rendelési idő alatt:  
283-101/14)  
H, K, Cs, P: 8<sup>00</sup>-11<sup>00</sup>,  
Szerda: 8<sup>00</sup>-10<sup>00</sup>.  
Mobil: 06-30-905-3546.  
Egészségház, Szatymaz,  
Ady u. 32

**Csecsemő tanácsadás:**  
Szerda 12<sup>00</sup>-14<sup>00</sup>.  
Egészségház, Szatymaz,  
Ady u. 32

#### Védőnők fogadóideje:

**Mezeiné Bérczy Sarolta**  
fogadó óra: 8<sup>00</sup>-9<sup>30</sup>.  
Tél: 06-30/536-7622

**Igazné Herkó Mária**  
hétköznap 8<sup>30</sup>-9<sup>30</sup>  
tel: 283-101/15

#### Csecsemő- és gyermek tanácsadás:

Szerdánként: 12<sup>00</sup>-14<sup>00</sup>.

#### Terhes tanácsadás:

Csütörtökönként: 12<sup>00</sup>-14<sup>00</sup>.

#### Fogorvosi rendelés:

**Dr. Bandl Erzsébet** (tel.:  
283-101/12) Egészségház,  
Szatymaz, Ady u. 32.

Hétfő, szerda: 14<sup>00</sup>-19<sup>00</sup>,  
kedd (Iskola fogászat)  
csütörtök: 8<sup>30</sup>-14<sup>00</sup>,  
péntek: 8<sup>30</sup>-12<sup>30</sup>

#### Általános iskola

Szatymaz, Petőfi S. u. 6.  
(tel:283-149)

#### Gyógyszertár:

Szatymaz, Ady u. 32. (tel.:  
283-110)  
Hétköznap: 7<sup>30</sup>-15<sup>30</sup>.

#### Állatorvosi ügyelet:

##### Január

**9-10.:**  
Dr. Gombos László  
(06-62/278-502)

**16-17.:**  
Dr. Sikter András  
(06-20/936-4030)

**23-24.:**  
Dr. Huszár Péter  
(06-30/487-4030)

**30-31.:**  
Dr. Szigeti Gábor  
(06-30-297-4435)

##### Február

**06-07.:**  
Dr. Kunstár Pál  
(0630/488-0267)

**13-14.:**  
Dr. Sikter András  
(06-20/936-4030)

**20-21.:**  
Dr. Martinek Vilmos  
(06-30/9451-386)

#### Állatorvosi rendelés:

Dr. Martinek Vilmos (tel.:  
06-30-9451-386) Szatymaz,  
Rákóczi u. 50.

**Hétköznap: 8<sup>00</sup>- 9<sup>00</sup>,**

#### Polgármesteri Hivatal

Szatymaz, Kossuth u. 30.  
(tel: 583-560)

Ügyfélfogadás: Hétfő, péntek:  
8<sup>00</sup>-12<sup>00</sup>, szerda: 8<sup>00</sup>-16<sup>00</sup>.  
Elsőfokú építési hatóság:  
szerda: 8<sup>00</sup>-16<sup>00</sup>,  
péntek: 8<sup>00</sup>-12<sup>00</sup>

#### Polgármester:

Dr. Kormányos László telefon-  
szám: 06/20-9571-128

**Jegyző:** Mákos Istvánné  
telefonszám: 06-30-9670-850

#### Dankó Pista Művelődési

##### Ház és Könyvtár

Szatymaz, Dózsa Gy. u. 42.  
(tel.: 583-520)

Nyitva tartás:

Hétfő-péntek: 7<sup>30</sup>-19<sup>00</sup>

Szombat: rendezvénytől füg-  
gően

#### Könyvtár nyitva tartása:

Kedd, csütörtök: 9<sup>00</sup>-17<sup>30</sup>

Szerda, péntek: 13<sup>00</sup>-17<sup>30</sup>

Szombat: 9<sup>00</sup>-13<sup>00</sup>

(Hétfő: szünnap)

#### Rendőrség:

Szatymaz, Kossuth u. 30.

Andódi Tamás:  
06-20/209-5307

Csóti József:  
06-20-2095-302

#### Polgárőrség:

Telefonszáma:  
06-30-6234-262

#### Falugazdász fogadóideje:

Halászné Ács Eva (tel.: 583-  
520, 06-30-6189-788)

művelődési ház, Dózsa u. 42.  
Szerda: 8<sup>00</sup>-16<sup>00</sup>,  
péntek: 8<sup>00</sup>-13<sup>30</sup>

#### Kábel-TV hibabejelentés:

Szélmalom Kábeltevé Rt.  
Tel.: 463-444/101

#### Sertésfelvásárlás

**fogadóideje:**

Kiss István (tel.: 583-520)  
művelődési ház, Dózsa u. 42.  
Csütörtökönként: 13<sup>30</sup>-tól.

#### Mozgáskorlátozottak

##### Egyesülete.

Fogadóóra: kedd, csütörtök,

péntek: 8<sup>00</sup>-12<sup>00</sup>

Tel.: 06-20-9352-896

#### Tanya gondnokok:

Rózsa Zoltán  
tel.: 06-20-260-0750

Karácsonyi Gergely  
tel.: 06-30-5000-532

Gubáné Kovács Szilvia

tel.:06-20-533-5488

#### Kapcsolat Integrált Szociális

##### Alapszolgáltatási Központ

Tel.: 283-169

Makra Sándorné  
Tel.: 06-30- 3034-487

#### Családsegítő Szolgálat

Tel.: 06-62/283-169

Radeczkiné Draskovics Márta

#### Ügyfélfogadási idő

Hétfő: 9<sup>00</sup>-13<sup>00</sup>

Kedd: 13<sup>00</sup>-16<sup>00</sup>

Szerda: 13<sup>00</sup>-16<sup>00</sup>

Csütörtök: 9<sup>00</sup>-13<sup>00</sup>

Péntek: szünnap

**Ügyeleti idő kedd: 16<sup>00</sup>-18<sup>00</sup>**

#### Gyermekjóléti Szolgáltatás

Tel. 06-62/283-169

Makai-Zsüts Gabriella

#### Ügyfélfogadási idő

Hétfő: 12<sup>00</sup>-16<sup>00</sup>

Kedd: 9<sup>00</sup>-13<sup>00</sup>

Szerda: 9<sup>00</sup>-13<sup>00</sup>

Csütörtök: 12<sup>00</sup>-16<sup>00</sup>

Péntek: szünnap

#### Vízvíz hibabejelentés

Csúri István:  
06-70-270-0552

#### Temetéssel kapcsolatos teljes körű ügyintézés:

Patak János  
Tel.: 06-30-278-0017

#### Teleház

Nyitva tartás  
Hétfőtől péntekig 9<sup>00</sup>-19<sup>00</sup>

Szombat 10<sup>00</sup>-15<sup>30</sup>

Vasárnap zárva

Tel.: 283-115

#### HULLADÉKUDVAR

nyitva tartása:

november 1-től március 31-

ig: hétfő-szombat: 8-16 óráig

szerda, vasárnap és ünne-

nap: zárva

#### Közvilágítási hiba bejelentés:

a mozesr@demasz.hu e-mail  
címen

### INGYENES NŐGYÓGYÁSZATI RÁKSZÜRÉS

Febr. 15. (hétfő): 08<sup>30</sup>-14<sup>00</sup>

febr. 25. (csüt.): 08<sup>30</sup>-14<sup>00</sup>

márc. 8. (hétfő): 14<sup>00</sup>-19<sup>00</sup>

Előzetes bejelentkezés:

Igazné Herkó Mária-nál hét-

főtől csütörtökig 8<sup>30</sup> és 9<sup>30</sup>

között

(Védőnői Szolgálat,

Ady E. u. 32.,

tel.: 283-101/15-ös mellék)

**Felelős kiadó:** Dankó Pista Művelődési Ház és Könyvtár. **Főszerkesztő:** Feketéné Bárkányi Ilona. **Szerkesztőbizottság tagjai:** Barna Károlyné, Kasza Agnes, Pálmai József, Bérczi Tamás. **A szerkesztőség címe:** Dankó Pista Művelődési Ház és Könyvtár Szatymaz, Dózsa György utca 42. E-mail: milapunk@szatymaz.hu **Következő lapzárta: február 1.**  
**Nyomdai előkészítés:** RRD Kereskedelmi és Marketing Vállalkozás. **Nyomtatás:** Tiszapress nyomda



## Gólyahírek



Farkas Balázs 2009.12.12.  
Szülei: Vecsernyés Gizella és Farkas Balázs



Szarka Mirtill Jázmin 2009.12.10.  
Szülei: Váradi Melinda és Szarka Imre



Szilasi Karina 2009.12.09.  
Szülei: Kiss Nikolett és Szilasi Roland

### Kedves szülők

Amennyiben szeretnék, hogy újszülöttjük belekerüljön a "Mi Lapunkba", kérjük értesítsék telefonon Mezeiné Bérczy Sarolta védőnőt. Tel.: 06/30-536-7622.

# ELTŰNT!

## Keressük!



**Név: GYÁSZLOBOGÓ**

**Jellemzői: fa nyél, fekete selyem**

**Eltűnés ideje: 2009. december 28.**

**Eltűnés helye: szatymazi művelődési ház**

*A szatymazi óvoda tulajdonában volt 6 évig.  
A művelődési ház falán kb. fél napot töltött,  
majd eltűnt. Utoljára 20 óra körül látták.*

*Az óvoda és a művelődési ház gyászoló dolgozói kérik,  
hogy a "megtaláló" juttassa vissza valamelyik intézmény  
területére (épségben), vagy a Polgármesteri Hivatalba!*



## PILATES

**KEDD: 17:45**

**CSÜTÖRTÖK: 18:00**

DANKÓ PISTA MŰVELŐDÉSI HÁZ ÉS KÖNYVTÁR

**Új!**



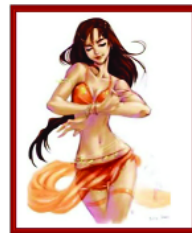
## YOGA

**Új!**

**HÉTFŐ: 17:00**

**Tel.: 62 / 583 - 520**

DANKÓ PISTA MŰVELŐDÉSI HÁZ ÉS KÖNYVTÁR



## HASTÁNC

**Péntek: 18:00**

DANKÓ PISTA MŰVELŐDÉSI HÁZ ÉS KÖNYVTÁR

### Véradás a művelődési házban

**Február**

**2-án**

**10<sup>00</sup> - 13<sup>00</sup>**



### Búcsúznak tőlük

Varga József Márton (I. körzet 123.)  
Csányi Jánosné (IV. körzet 127.)  
Kovács József (Széchenyi u. 11.)  
Újvári Imre (II. körzet 74.)  
Ocskó Mihályné (II. körzet 46.)  
Fogas János (III. körzet 2/A.)

A szerkesztőség fenntartja magának a jogot, hogy a beküldött írásokat rövidítve, illetve szerkesztve közölje. Az újság az olvasók fóruma, a közölt levelek, cikkek tartalmával a szerkesztőség nem feltétlenül ért egyet.